

# দিজেন্দ্রলাল রায়

গুরুদাস চটোপাধ্যায় এণ্ড সম্ ২০০১১, কর্ণপ্রালিস্ ব্রাট্, কলিকাত

কার্ত্তিক-->৩৪১

#### চারি আনা

অফ্টম সংক্ষরণ

গুরুদাস চট্টোপাখ্যার এগু সন্সের পক্ষে ভারতবধ প্রিন্টিং ওয়ার্কস্ হইতে
শীগোবিন্দপদ ভটাচার্য্য দারা মৃদ্রিত ও প্রকাশিত
২০৩১১১ কর্ণপ্রয়ালিস্ ষ্ট্রীট, কলিকাতা

## নাট্যোপস্থাস-সাহিত্যের গুরু

দার্শনিক কবি

# **७** भारतिहाँ भिज भरामरस्र

স্মৃতির উদ্দেশে

এই সুদ্ৰ প্ৰহসনখানি

উৎস্প্ত হইল

# ভূমিকা

ভীন সুইফ্ট্ সত্য সত্যই একজন জীবিত জ্যোতিষী পঞ্জিকাকারকে মৃত বলিয়া সাব্যস্ত করিয়াছিলেন। তাঁহার অত্যাচারে নিরুপায় হইয়া পঞ্জিকাকার শেষে আপনাকে জীবিত প্রমাণ করিবার উদ্দেশ্যে একজন উকীল নিযুক্ত করেন। কথিত আছে যে তথাপি ঐ পঞ্জিকাকার স্বীয় অস্তিত্ব সন্তোষকররূপে প্রমাণ করিতে পারেন নাই। সেই আখ্যানকে অবলম্বন করিয়া বর্ত্রমান প্রহসন্থানি রচিত হইয়াছে।

এই প্রহসনের মর্ম্ম কি পাঠক যদি জানিতে চাহেন, তাহা হুইলে তিনি অন্ত্র্যুহ করিয়া যেন একটু চিন্তা করিয়া দেখেন। ইুহাতে নীতি কথার অভাব নাই।

# পুনর্জন্ম

### স্থান – যাদৰ চক্ৰবৰ্ত্তীর বহিঃকক্ষ। কাল--রাত্রি

ফরাস, টেবিল ও চেয়ার ঘরটিতে ছড়ানো। পার্শ্বে একপানি পার্টিয়া। দেওয়ালে ঘড়িতে সাতটা বাজিয়া সতেরো মিনিট।

যাদবের বিপত্নীক ভগ্নীপতি অশ্বিনী এবং যাদবের দ্বিতীয় পক্ষের স্ত্রী সৌদামিনী দণ্ডায়মান।

অখিনী। আজ সেই দোস্রা বৈশাথ। আমি সব বৃঝিয়ে পড়িয়ে রেখেছি।

সৌদামিনী। কিছ—আমি এখন ভাব ছি, যে এতে ফল কি হবে ? অশ্বিনী। ফল! বেশী কিছু নয়, ওর প্রাণরক্ষা হবে। খাতকেরা তোমার স্বামীকে একদিন উত্তম মধ্যম দেবে ব'লেছে জানো?

সৌলামিনী। তা ওঁর অপরাধ কি ? স্থদে টাকা ধার দিয়েছেন— স্লানবেন না ? যথন মহাজনি কর্ত্তে বসেছেন—

ব্দুনেবেন না? বখন মহাজনি কর্ত্তে বসেছেন—
অখিনী। অভাগাদের ভিটে মাটি উচ্ছন্ন করে'! এর নাম মহাজনি!
না রাহাজানি! সকালে উঠে কেউ ওর নাম করে না—পাছে ভাতের
হাঁড়ি ফেটে যায়; ওর মুখ দেখে না—অযাত্রা! অনেকে সকালে বিকালে
ওর মৃত্যু কামনা করে। এ কি বড় স্থুখের অবস্থা!

সৌদামিনী। তবে আহার ঔষধ হই হবে !—কিন্তু বিঁধ্লে হয়! অখিনী। তা ঠিক বিঁধ্বে! শালার জ্যোতিষ শাল্পে ভারি বিশ্বাস। গণৎকার যখন ব'লেছে যে ও দোস্রা বৈশাখ তুপরে নিজের বাড়ীতে সাপে কামডে মর্বের, ও বিশ্বাস করে' বসে' রয়েছে।

সৌদামিনী। তিনি এখন কোথায়?

অধিনী। মল্লিক পুকুরে গিয়ে একগলা জলে চুপ করে' বসে' আছে। পুকুরে থাকলে আর নিজের বাড়ীতে কেমন করে' সাপে কাম্ডাবে ?

সৌদামিনী। [ সহাস্তে ] আশ্চর্যা ! অশ্বিনী। আজ বেশ একটু মজা হবে।

সৌদামিনী। ও:! কি মজাই হবে!— কৈ এখনও আস্ছেন না বে! অখিনী। এলো বলে'—তোমায় যা যা কর্ত্তে বলে' দিয়েছি, মনে আছে ত?

সৌদামিনী। খুব আছে !-

অখিনী। আচ্ছা, এখন বাড়ীর ভিতরে যাও। সৌদামিনী। ওঃ ভারি মজা হবে। আর তর সৈছে না—

> গীত বঁধু হে—আর কোরো না রাত।

শুকিয়ে যাচ্ছে তোমার বাড়া ভাত।
তুমি থেলে আমি থাবো, এ কথা না মূলে ভাবো,
কথন্ আমি শুতে যাবো ( তাই ) ভাব্ছি দিয়ে মাথায় হাত।
ছেলেরা সব নাইক বাড়ী, মেয়ে আছে জেগে,—
দাসী কর্চ্ছে বকাবকি—আমি যাচ্ছি রেগে;—

ঘরের মধ্যে বিষম মশা, অসাধ্য এথানে বসা,

বিরহিণীর দশদশা জানোইত প্রাণনাথ।

অখিনী। বাদব পূর্বজন্মে অনেক তপস্তা ক'রেছিল, তাই এমন ব্রী পেয়েছে! শালার টাকার ইয়তা নাই; কিন্তু স্ত্রীকে পর্যন্ত পেট ভ'রে থেতে দেবে না! তবু সোদামিনীর মুথে হাসিটি লেগেই আছে।
আর একটা মজা পেলে হয়। হাস্তে হাস্তে ঢ'লে পড়ে।—শালা
কঞ্ষের সন্দার! অধম! বুড়োবয়সে বিয়ে ক'রেছে—এক স্থলরী
শিক্ষিতা স্ত্রীকে—একটা নিরেট মুর্ধ, নৈলে কোঞ্চি বিশ্বাস করে!

নন্দ, জোতিষ, জলধর ও জীবনক্লফের প্রবেশ

অখিনী। এই যে তোমরা এসেছ! ঠিক সময়ে এসেছো।—যাদব এক্ষণেই আস্বে।

জ্যোতিষ। এদিকে সব তৈরী?

অখিনী। সব তৈরী। কেবল ছেলে হ'টোকে বলা হয়নি। তিন দিন তা'রা বাড়ীমুখো হয়নি। পয়সা খরচ হবে বলে' শালা তাদেরও শিক্ষা দেবে না! তা তা'রা বিগ্ডে যাবে না? হ'টো কুলাও হ'য়ে দাঁড়িয়েছে।

জ্যোতিষ। [ সন্দিগ্ধভাবে ] তবেই ত।

অখিনী। কিন্তু তা'রা সহজেই টোপ্ গিল্বে এখন। বাপ কবে মর্কে বলে' 'হা প্রত্যাশ' করে' বসে' আছে—রূপণের ছেলে যা হয়। বাপ ম'রেছে শুনে ছেলে হু'টো কি করে তাও দেখুক শালা।— ঐ যে আস্ছে! জলধর, শোও, শোও।

#### জলধর শুইলেন

অধিরী। তোমরা সব ঘিরে বোস।
সকলে ঘিরিয়া বসিলেন। অধিনী জলধরের উপর চাদর বিছাইলেন।
অধিনী। খুব ছঃখিতভাবে বোস।—জলধর ! নোড়ো না।
সকলে খুব ছঃখিত ভাবে বসিলেন

অধিনী। প্রস্তুত ?

সকলে। প্রস্তুত।

অবিনী। তবে আমি আসি। ঠিক সমযে এসে উপস্থিত হ'ব।

—থুব ছঃথ প্রকাশ কর।

[প্রস্থান।

যাদবের প্রবেশ

যাদব। খুব ফাঁকি দিয়েছি। তাহ'লে দেখা যাচ্ছে কোষ্ঠীও মিথ্যে হয়। আমি ভেবেছিলাম ঠিক দিবা দ্বিপ্রহরে অক্কা পাবো তা [ ঘড়ি দেখিয়া ] দ্বপুর যথন বেজে গেছে, তখন আর ভয় নেই।

জ্যোতিষ। আহাহাহা! বেচাবী মোলো!

नन । प्रभूत (वना-

জীবন। সাপে কামড়ে !

যাদব। কে মোলো?

জ্যোতিব। অদৃষ্ঠ—

নন। কেউ খণ্ডাতে পারে না।

জীবন। তবুও লোকে জ্যোতিষ শাস্ত্র মানে না!

योषव। स्मातना तक?

নন। কৈ । ছেলেরা কেউ এখনও এলো নাত ।

জোতিয়। কতক্ষণ ধরে' বসে' আছি।

জীবন। আর কতক্ষণ অপেক্ষা কর্বব ? চল, শাশান-ঘাটে নিয়ে যাই।

यान्त । ञात कांटक भागान-घाटि नितः याद ?

জ্যোতিষ। আহা! যাদব চক্রবর্তী—

নন। শেষে কি না-

জীবন। মোলো।

বাদব। এঁট। বাদব চক্রবতী মোলো! কোন্ বাদব চক্রবর্তী?

জ্যোতিষ। এমন খ—র বাড়ী—

নন্দ। দ্বিতীয় পক্ষের পরমাস্থন্দরী দ্রী-

জীবন। আহা হা হা!

योषव। (क भ'द्रिष्ट् ?

জ্যোতিষ। আজে, যাদব চক্রবর্ত্তী!

यानव । यानव ठळवर्जी मर्स्ड यादा दकन महाभा ?

নন্দ। কেন বাবে তা কি করে' বল্বো, মহাশয় !— তবে ম'রেছে।

यानव। स्म कि।

সকলে। আহাহাহা!

যাদব। আপনারা কি বল্ছেন ? এইত আমি বেঁচে র'য়েছি।

জ্যোতিষ। আপনি কে মহাশয়?

যাদব। আমিই ত যাদব চক্রবর্তী।

नम्। वर्षे !

यानव। वटि कि तकम?

জীবন। সোনার চাঁদ আমার!

বাদব। মহাশয়, আপনারা কি কেপেছেন? আপনারা দেখতে পাচ্ছেন না যে আমিই যাদব—

জ্যোতিষ। যান, মশায়। এ শোকের সময় ভাঁড়ামি কর্বেন না।

ननः। गांकारशत नाकि।

জীবন। যাও এথান থেকে।

যাদব। কি জালা! আপনারা কি কেপেছেন? আমিই যে যাদব চক্রবর্ত্তী। চেয়েই দেখুন না—

জ্যোতিষ। বটে !—আছা দেখি। [নিরীক্ষণ]

নন্দ। তাঁহার মন্তক যুরাইয়া তাঁহাকে আপাদমন্তক নিরীক্ষণ করিলেন।

### জীবন তাঁহার চারিদিক ঘুরিয়া পর্য্যবেক্ষণ করিলেন

নন্দ। ওহে। অনেকটা তার মত দেখ তে বটে! জীবন। সেজেছে ত বেশ! জ্যোতিষ। বাঃ। যাদব। সেজেছি কি রকম? জ্যোতিষ। হু চমৎকার! তবে ঐ নাকটা হয়নি। যাদব। 'নাকটা হয়নি কি রকম ? [ নাকে হাত দিয়া দেখিলেন ] नन्। तः छो-छ। একরকম করে' তুলেছ। যাদব। করে' তলেছি ? জাবন। টিকিও রেখেছ !--বাহাতুরী আছে। জ্যোতিব। কিন্তু ঐ নাকটা। নন্দ ও জীবন। সিঙ্গে সঙ্গে বি ঐ নাকটা। যাদব। নাকটা কি হয়েছে ? জ্যোতিষ। না,—হয়নি! नना डिन्हा জীবন। থাতক ঠকাতে পাৰ্কে না। যাদব। কি ! আপনারা কি বলতে চান যে আমি যাদব চক্রবর্ত্তী নই ? জ্যোতিষ। বেশ বাবা ! বাক্যগুলো বেশ তৈরী ক'রেছো ত ! नना চমৎকার! कीवन। यन नय । জ্যোতিষ। আহা, নৃতন দ্বিতীয় পক্ষের স্ত্রী! নন। শিক্ষিতা-জীবন। বুবতী।

যাদব। যুবতীই হোক, বুড়ীই হোক তোমাদের তাতে কি? সে আমার স্ত্রী।

জ্যোতিষ। বেশ বাবা! শুধু থাতক ঠকাবার মতলব নয়—

নন্দ। আবার-

बीवन। हैं!

বাদব। আপনারা—কে আপনারা?

থাতকদিগের প্রবেশ

১ম থাতক। মহাশয়, যাদব চক্রবর্ত্তী নাকি মারা গিয়েছে ?

জ্যোতিষ। আজ্ঞে হাঁ। আমরা তাঁকে এই শ্বাশান-ঘাটে নিয়ে যাচ্ছি।

যাদব। আজ্ঞে না—যাদব চক্রবর্তী আপাততঃ আপনাদের সন্মুথে সশরীরে বর্ত্তমান।

২য় খাতক। ও। এই সেই লোকটা—না?

নন। কোন্লোকটা?

ধ্য় থাতক। যে যাদব চক্রবর্ত্তী সেজেছে।

যাদব। সেজেছে?

জীবন। আজে হাঁ, সেই লোকটা।

৪র্থ থাতক। ভণ্ড!

যাদব। ভণ্ড !--আমার বাড়ী থেকে বেরিয়ে যাও বলছি।

১ম থাতক। ভূমি বেরোও।

যাদব। । এ আমার বাড়ী।

২য় খাতক। ও! আমাদের ফাঁকি দিতে এসেছো। তা হচ্ছে না।

৪র্থ থাতক। একটি পয়সা দিক্সিনে।

योषय । 🞢 नोनिम कल्ट এक भग्नमात्र खत्मक त्वमी विराख शत्य ।

তয় খাতক। নালিশ কর্বে! স্পদ্ধা দেখ।

১ম খাতক। তোমার আমরা পুলিশে দেবো।

৩য় থাতক। ডাকো পুলিশ।

৪র্থ থাতক। তোমার বুজুরুকি বের কর্চিছ।

২য় থাতক। যাও ত হে, পুলিশ ডাক ত।

[ ১ম খাতকের প্রস্থান।

জ্যোতিব। চল, নন্দ। আমরা যাই। আর কতক্ষণ বসে' থাক্বো।

জীবন। ওঠাও।

নন। হাঁ:। তোলো-

তাঁহারা জলধরকে খাটিয়া শুদ্ধ উঠাইলেন।

मकला। वन वृत्रि-वृत्रित्वान!

প্রস্থান।

যাদব। তাই ত! এরা কাকে শ্মশান-ঘাটে নিয়ে গেল! যাদব চক্রবর্ত্তীকে? তবে আমি কে?

২য় থাতক। ধাপ্পাবাজ!

যাদব । গালাগালি দিও না বলছি—

এয় থাতক। সং!

योषव। स्वत!

৪র্থ খাতক। মারো বেটাকে!

যাদব। মহাশয়---

সকলে। চোপ্রও।

ক্রমে সকলে মিলিয়া তাহাকে প্রহার আরম্ভ করিল।

यान्य। এই পাহারাওরালা! পাহারাওরালা!

একদিক দিয়া যাদবের কস্তা ও অপর দিক দিরা অখিনীর প্রবেশ

অশ্বিনী। কিহে! কিহে! এত গোলমাল কিসের?

যাদব। এই এসেছো, অখিনী—দেখ ত ভাই—

সকলে। চোপ রও।

অশ্বিনী। ব্যাপার্থানাটা কি?

যাদব। এই এঁরা—দেখ ত—

मकल। क्रांभ त्र ।

অশ্বনী। ব্যাপারখানাটা কি ?

২য় থাতক। আজে। যাদব চক্রবর্ত্তী মাবা গিয়েছেন—

থা থাতক। তাই ভনে আমরাও এসেছি।

৪র্থ পাতক। কিন্তু এ বেটা যাদব চক্রবর্ত্তী সেজে এসেছে।

যাদব। আমি কিন্ত-

সকলে। চোপ্রও।

অখিনী। আঃ—গোলমাল করেন কেন, মহাশ্য! আমি ঠিক কবে'
দিচ্ছি!—যাদ্য চক্রবর্ত্তী মহাশ্য মারা গিয়েছেন?

২য থাতক। আক্রে হা।

অখিনী। কৈ আমি ত শুনিনি। হ'তেই পারে না।

যাদব। দেখত। আমি এই জলজ্যান্ত-

मकला होश्रु ।

অখিনী। আ: কি কর !—যাদব বাবু ঠিক মারা গিয়েছেন ?

ু পাতক। আজে হাঁ। এই আপনার আদ্বার একটু আগে তাঁর

মৃত-দেহ শ্মশানে নিয়ে গেল।

(अभिनी। कथन्?

৪র্থ থাতক। এই চুপুর বেলা।

অখিনী। কিসে মারা গেলেন?

২য় থাতক। সাপে কাম্ডে।

অবিনী। তুপুর বেলা সাপে কাম্ডালে! হ'তেই পাবে না।

যাদব। দেখ ত ভাই! এরকম অত্যাচার দেখেছো? আমি বেঁচে থাকতে থাকতেই—

সকলে। চোপ্রও।

অখিনী। তুপুর বেলা সাপে কাম্ডে ম'লেন কি রকম?

২য় খাতক। তাঁর কোন হাত ছিল না। কোষ্ঠাতে তাই লেখা ছিল। কি কর্মেন!

অশ্বিনী। আচ্ছা, কোষ্ঠা বের কর।—নিয়ে এসো ত, মা! তোমার মায়ের কাছ থেকে তোমার বাবার কোষ্ঠাটা।

বালিকা চলিয়া গেল।

অশ্বনী। কোষ্ঠাতে আছে ?—ঠিক ?

৪র্থ পাতক। অবিকল।

এর থাতক। আমরা কি মিছে কথা কচিছ?

যাদব। আমি কিন্তু বেঁচে আছি।

অশ্বিনী। আচ্ছা, কোষ্ঠা দেখ লেই বোঝা বাবে।

যাদব। এ—বিষম ফ্যাসাদে ফেল্লে দেখ্ছি—ভূমিও কি আমাকে চিত্তে পাৰ্চ্ছ না?

व्यक्ति। वास इन त्कन, मनाय-- এই तः !

বাণিকা কোষ্ঠী গইয়া অশ্বিনীকে দিল।

व्यभिनी। दिः!

৪র্থ খাতক। দেখি—এই দেখুন—২রা বৈশাথ! তার পরে এই
কোষ্টার পাশে গণৎকারের টীকা ঐ দিন দিবা দ্বিপ্রহরে কেতৃর

দশা ছাড়বার আগেই নিজের বাড়ীতে সপাঘাতে মৃত্যু— দেখুছেন না?

অধিনী। তাই ত।—যাও, মা, তৃমি ভিতবে যাও। [ বালিকা চলিযা গেল ]

অখিনী। [চিস্তিত ভাবে পড়িতে পড়িতে ও গোফে তা দিতে দিতে] ছ'! ঠিক লেখা আছে বটে।

যাদব। কিন্তু ভূমি ভাই আমাকে ত চেনো। অশ্বিনী। ধীৰে ধীৰে ঘাড় নাড়িয়া বিউহ:—case থাবাপ।

#### জ্যোতিষেব পুন: প্রবেশ

জ্যোতিষ। তার উপব এই দেখন ডাক্তাবেব সার্টিফিকেট। অশ্বিনী। কি সার্টিফিকেট।

জ্যোতিষ। যে বাদৰ চক্ৰবৰ্ত্তী ম'বেছে—এই লিখ্ছে দেখুন— I certify that Jadab (handra Chackerburty 15 defunct. He is a dead as a doornal).

যাদব। ও বাবা।

অশ্বিনী। তাইত !—মহাশ্য—আশ্নাব কেন্দ্ৰ ক্ৰমে গাৰাপ থেকে খাৰাপ'তব'এ দাঁড়াছে। বুঝি টেঁকে না।

योष्ट्र। (कन?

অশ্বনী। এদিকে কোষ্ঠা, ওদিকে ডাক্তারেন সাটিফিকেট।

তর থাতক। তার উপব আমবা সকলে স্বচক্ষে দেথেছি—যে যাদব চক্রবর্ত্তীকে শ্বশানে নিয়ে যাচেছ।

অখিনী। সকলে দেখেছ? খাতকগণ। সৰুলে! অধিনী। উহ:—case কোন মতেই টে কৈ না।—এতেও ধদি কেউ বাচে তা' হ'লে—

যাদব। [সাগ্রহে] তা' হ'লে ? তা' হ'লে ?

অশ্বিনী। তা' হলে সে বাঁচা মঞ্র নয়।

यानव। व्यक्ति । त्नरव जूमिও—जूमिও व्यामात्र हिस्स भाईह ना ?

অখিনী। দেখুন, আমি স্বীকাব কর্ত্তে প্রস্তুত যে, আপনি দেখতে কতক যাদব চক্রবর্ত্তীর মত।

যাদব। কতক !—মত !— মাথা ঘুলিয়ে দিলে !—

অখিনী। তার চেয়ে বেশী বলা অসম্ভব। পৃথিবীতে দেখা যায়
যে ত্'জন মাস্তব কখন কখন অবিকল একরকম দেখুতে হয়। যেমন
যমজ সস্তান। যাদবের পিতাব যে যমজ সন্তান ছিল না তার কোনই
প্রমাণ নাই। তার পিতাকে (তিনি এখন স্বর্গে) সে কথা কখন
জিজ্ঞাসা করা হয়নি। আব এখন জিজ্ঞাসা করাও অসম্ভব — য়েহেতু
তিনি এখন স্বর্গে।

यान्त । किन्छ आमि य वन्छि।

অখিনী। আপনার কথা, ধর্ত্তব্যই নয়। আপনি কে এই ত সমস্তা! যদি আপনাকে যাদব চক্রবর্ত্তী বলে' ধরে'ই নিলাম তা' হ'লে আপনি আর প্রমাণ কর্ব্বেন কি ?—এতে কিছু প্রমাণ হচ্ছে না।

যাদব। তবে কিসে প্রমাণ হবে ?

যখিনী। আপনার কোন সাক্ষী আছে ?

यान्त । ना, देक--

'স্থিনী। এঁরা সকলে একবাক্যে বল্ছেন যে আপনি যাদব চক্রবর্তী নন। কেমন? আপনারা বল্ছেন কিনা?

থাতক। হাঁ, আমরা সকলেই বল্ছি।

যাদব। আপনারা কি গম্ভীর ভাবে এই কথা বল্ছেন?
সকলে। গম্ভীর! চেয়ে দেখ [অত্যম্ভ গম্ভীর ভাবে] তৃমি যাদব
চক্রবর্ত্তী নপ্ত।

যাদব। তাইত! তবে সত্যই কি আমি যাদব চক্রবন্তী নই ? ২য় খাতক। কোন পুরুষে নও। ৩য় খাতক। যাদবের ঐ চেহারা।

৪র্থ থাতক। জাল যাদব সেজে এসেছো, চাদ—থাতক চকাতে?
৫ম থাতক। দেনার একটি পয়সা দিচ্ছিনে।

যাদব। আমি নালিশ কর্বা।

অশ্বিনী। আদালতে তোমার নালিশ নেবে কেন। এঁরা ধার ক'রেছিলেন যাদ্ব চক্রবর্তীর কাছে। আপনি ত যাদ্ব চক্রবর্তী নন।

गानव। अभाग कर्वा।

অশ্বিনী। প্রমাণ করা শক্ত হবে। আপনারা সকলেই সাক্ষ্য দেবেন বোধ হয় যে ইনি যাদ্ব চক্রবর্তা নন।

খাতকগণ একসঙ্গে "নিশ্চয়" বলিয়া উঠিলেন। অখিনী। প্রতিজ্ঞা রাখতে পালেতি।

### বাদ্ব হতাশাব্যঞ্জক অঙ্গভঞ্চী করিলেন '

অখিনী। মহাশয়! আমি উকীল। আপনাকে বন্ধুভাবে পরামশ দিচ্চি, অমন কাজ কর্কোন না। শেষে জেলে যাবেন!

यादा (कता

অখিনী। মামুষ জাল! চারটি বংসর!

যাদব। ও বাবা।

व्यथिनी। व्यापनात्क वकुङात्व उपाम मिष्टि—यमिष्ठ व्यामि

আপনাকে চিনি না—ও বিপাদের মধ্যে যাবেন না। আর—ওক্ন— আপনি যে যাদৰ চক্রবর্তী তা কথনই খুব সম্ভোষকরভাবে প্রমাণ কর্তে পার্বেন না।

याप्ता क्ना?

অধিনী। এই কোষ্ঠা আপনার সর্ব্বনাশ ক'রেছে। কোষ্ঠা কখন মিগ্যা হয ?—আপনিই বলুন।

योग्य । ए। इय ना बढि ।

অখিনী। তার উপর ডাক্তারের সাটিফিকেট — যা'রা মরা মাছ্য বাঁচাতে পাবে না বটে, জলজ্যান্ত মান্ত্র অনায়াসে মেরে ফেল্তে পারে। আমি বল্ছি, আপনি যে যাদব চক্রবর্ত্তী —সে বিষয়ে ঘোরতব সন্দেহ; যদিও হন, প্রমাণ কর্ত্তে পার্কেন না।

থাদব। তোমারও সন্দেহ।

অখিনী। আপনিই ভেবে দেখুন না। আপনার নিজেরই কি সন্দেহ হচ্ছে না? এদিকে কোষ্টা ওদিকে ডাক্তারের সার্টিফিকেট।

যাদব। ডাক্তার স্তা ব'লেছে যে আমি ম'রেছি ?

অখিনী। ' वेहे (मथून ना। [ मार्टिकित्क हे मिलन ]

যাদব। [পড়িয়া মস্তককগু যন করিয়া ] তাইত!

অখিনী। আপনার নিজেরই সন্দেহ হচ্ছে না? তার উপর যাদব চক্রবন্তীকে আপনার সন্মুখে শ্মশানে নিয়ে গেল।

যাদব। তাত গেল। [পুনরায় মন্তককশুরনসহকারে] আমার মাথা ঘুলিযে থাচেছ।

থবরের কাগজ পড়িতে পড়িতে নন্দের পুনঃ প্রবেশ

নন্দ। যাদব চক্রবর্ত্তী মোলো, দেশের লোকের প্রাণ জুড়ালো। স্থদ সে আদায় ক'র্ড ওবে, জেঁকের মত রক্ত চুবে। ওহে যাদব বে সব টাকা, ( ভোমার ) অনেক কটে জমিয়ে রাথা , এখন সে সব দেখ্ছো ভেবে, বার ভূতে উড়িয়ে দেবে। তুমি এখন যাত্রা কব, (এবং শিষে) নরকেতে পচে' নর।

সখিনী। একি! খবরের কাগজে লিখেছে নাকি? নন্দ। সাজ্ঞে হাঁ।

অখিনী। বলেন কি !—ছাপার অক্ষরে ?

नन । (मथून मा-

অখিনী। [থবরের কাগজ দেখিযা] মহাশ্য আপনাব case hopeless.

সঙ্গে সঙ্গে যাদব বসিয়া পড়িলেন।

অখিনী। [থাতকদিগকে] মহাশুরগুণ! আপনারা এখন বাড়ী যান। আমি এখন যাদবেৰ estateএৰ administration নেবার যোগাড় করি গে যাই।

বাদব। [উঠিয়া] Letter of administration! কে নেবে?
অখিনী। বাদব বাবুর বিধবা পত্নী। এখন আমারই এ বিষয় পত্তর
দেখ্তে হবে। আর কি কর্বং—সাপনাদের দেনার স্থদ দিতে
হবে না।

যাদব। সে কি ? পাতকগণ। জয় হৌক। অধিনী বাবুকি জয়!

প্রস্থান।

যাদব। স্থদ দিতে হবে না কি রকম ?

অখিনী। দরকার কি ? যাদব বাবু অনেক টাকা রেখে গিয়েছেন।

যাদব। গিয়েছেন! [সাফুনয়ে] অখিনী! ভাই, আমি কিন্তু
মরিনি—দোহাই!

অখিনী। কি কর্ম মহাশয় ! আইনে আপনি টিক্ছেন না।
প্রিস্থান।

#### প্রতিবেশিনীগণেব প্রবেশ

- ১ প্রতিবেশিনী। বেশ হ'য়েছে।
- ২ প্রতিবেশিনী। আপদ গিয়েছে।
- ু প্রতিবেশিনী। অনেক টাকা জমিয়ে বেখে গিয়েছে না? নিজে না খেয়ে—
  - ৪ প্রতিবেশিনী। এখন দশজনে লুটে পুটে খাবে।
  - ৫ প্রতিবেশিনী। কেপ্পনের সম্পত্তি ঐ রকমেই যায়।

বাদব। না, যত শুন্ছি ততই যে সন্দেহ হচ্ছে বেঁচে আছি কি না!—প্রতিবেশিনীগণ!—

১ প্রতিবেশিনী। একে।

যাদব। আমি-

২ প্রতিবেশিনী। সং।

शांक्त । शांक्त--

০ প্রতিবেশিনী। আমর !

যাদব। চক্ৰবৰ্জী।

১ প্রতিবেশিনী। ম'রেছে।

যাদব। না এখনও মর্রান।

ৎ প্রতিবেশিনী। বেরোমিন্সে।

যাদব। আমি বেরোবো!—এ আমার বাড়ী, তোমরা বেরোও!

- > প্রতিবেশিনী। এ আবার কে রে—!
- ২ প্রতিবেশিনী। কেন, বেরিয়ে যাব কেন?

- ত প্রতিবেশিনী। কিসের জন্ম ?
- ৪ প্রতিবেশিনী। হাঁবল ত !
- ৫ প্রতিবেশিনী। মর মিন্সে।

যাদব। তাইত!

- ২ প্রতিবেশিনী। উননমুখো ম'রে গিয়েছে বেশ হ'য়েছে বিসল ]
- ২ প্রতিবেশিনী। দেশশুদ্ধ লোকগুলো বাঁচ লো [ বসিল ]
- ু প্রতিবেশিনী। ছেলে হু'টো খেযে বাচুবে [ বসিল ]
- ৪ প্রতিবেশিনী। মেয়েটা কিন্তু থেতে পাবে না [ বসিল ]
- ৫ প্রতিবেশিনী। ওর নরকেও গতি হবে না [ বসিল ]

যাদব। আবার বসে যে!—বাদব চক্রবর্ত্তী জাগো! তোমার অন্তিষ্ক লোপ পেতে ব'সেছে। এই বেলায উদ্ধার কর, নৈলে গেলে! - তোমরা বেরোও এখান থেকে; বেরোও বেরোও! বেরোবে না?—রোস তবে [ বাহিবে গিরা যট্টি আনিয়া, যটি দেখাইয়া] ভালোয় ভালোয় বেরোবে ত বেরোও—নইলে এই দেখ ছ।

- > প্রতিবেশিনী। ঈ:! একেবাবে মহিষ-মন্দিনী মূর্জি!
- योग्न । (बदवोर्छ।
- ২ প্রতিবেশিনী। মার্ধে নাকি ?
- गानव। निश्वष्ठ वध कर्वत। [ नाकि चुत्राहेग्रा ] त्य-त्ता-छ।
- ও প্রতিবেশিনী। কর্না দেপি কত সাধ্য। [আঁচল ঘুরাইয়া পরিল]

यान्त । ও বাবা [ পिছाইলেন ]

- ৪ প্রতিবেশিনী। বেরো মিম্পে, বেরো বল্ছি—নইলে এই মৃ্থ ছাড়্লাম।
  - যাদব। [সভরে] না, না—আমি যাচিছ।

প্রতিবেশিনী। নইলে [ বাহিরে বাইয়া একগাছি সম্মার্কনী লইয়া
 পুন: প্রবেশ ] এই থেংরা দেথ ছিন!

যাদব। ও বাবা! [পণায়ন, পশ্চাতে পশ্চাতে প্রতিবেশিনীগণ ধাবমানা হইয়া সকলে নিজ্ঞান্ত ]

যাদবের কক্সার পুন: প্রবেশ

ক্ষা। বাবা! বাবা! মাকাদ্ছে।

योषरवत्र श्रूनः প্রবেশ

यानव। एक कांबरक ?

ক্রা। মা।

যাদব। কেন?

क्छा। जिक्कान।

[নেপথ্যে ক্রেন্সন] ওগো তুমি কোথায় গেলে গো—মুথের বাডা ভাত ফেলে তমি কোথা গেলে—ওগো তুমি কোথায় গেলে গো—

যাদব। আরে ছন্তর—স্ত্রী পর্যান্ত কাদ্তে সুরু করে' দিলে। ওগো
—আমি বেঁচে আছি। এই আমি যাচ্ছি—যাচ্ছি। চল, মা—

কন্তার প্রস্থান, পশ্চাতে যাদব গমনোছত—

স্থালক-সম্প্রদায়ের প্রবেশ সঙ্গে সিন্ধুক, পেটরা, বান্ধাইত্যাদি

১ খ্রালক । নিয়ে চল । নিয়ে চল । বাদব । একি আবার ।

২ খ্রালক। ওহে কুলী ডাক।

**े जानक । कूनी ! कूनी ! [** निकास ]

যালব। কুলী কেন? জিনিস পশুব সব বাইবে টেনে এনে ফেল্চো কেন?

२ भ्रांनक। नित्र वादा।

योगव। दकाशांत्र?

১ খালক। কোণায় আবার? আমাদেব বাড়ী!--

বাদব। কি রকম। আমাব জ্বিনিস পত্তব তোমাদেব বাডীতে নিয়ে বাবে কি রকম ?

২ খালক। আপনাব জিনিস!

योष्ट्र । चार्डा

১ খালক। [ব্যঙ্গখনে] আজ্ঞে,—এই যে কুলী এসেছে।

তিন চাৰজন কুলীসহ তৃতীয় স্থানকেব পুন: প্ৰবেশ

২ শ্রালক। ওঠাও আগে এই লোহাব সিদ্ধুকটা। [কুলিগণ লোহাব সিদ্ধুক উঠাইতে থান্ত]

यान्त । श्रवकात- ( अधनत भ्रेलन )

শ্বালক। চোপ বও প্রহাবোগত।

याद्य। अधिनौ! अधिनौ! [निक्रांख]

শ্রালকবর্গ প্রস্পাবের প্রতি চাহিয়া ইঙ্গিত কবিয়া ক্রমাগত মুথে হাত দিয়া হাস্তা কবিতে লাগিলেন।

১ খালক। ঐ অখিনীকে নিয়ে আবাৰ আস্ছে।

২ স্থালক। এই ওঠাও—

০ খ্যালক। শিগ্ গিব, শিগ্ গিব।

অখিনীৰ সৃহিত যাদবেৰ পুন: প্ৰবেশ

যাদব। অধিনী, দেখ ত, অত্যাচারটা দেখ ত-

অখিনী। মহাশ্ব, আপনাবা বাজীব জিনিস পত্তৰ সব টেনে নিয়ে বাচ্ছেন যে ?

১ খ্যালক। কেন যাবো না? এ সব এখন আমাদেব বোনেব।

২ খ্যালক। তিনি আমাদেব তত্ত্ববিধানে বাস কর্ত্তে বাচ্ছেন!

৩ খ্যালক। কাৰণ বাদৰ চক্ৰবৰ্ত্তী মাৰা গিয়েছেন।

যাদব। দেখ ত অত্যাচাব। আমি বেঁচে থাক্তে থাক্তেই এই অত্যাচাব। এদিকে আমাব স্ত্রী যায়, ওদিকে আমাব যা কিছু—[ ক্রন্দুন ]

অধিনী। নহাশ্যগণ! এই যাদৰ বাবুৰ পৰিবাৰ এখন আমাৰ পৰিবাৰ। বেহেতৃ আমাৰ সম্প্ৰতি পত্নী-বিযোগ এবং আপনাদেৰ ভগ্নীৰ পতি বিযোগ।

যাদব। তাতে প্রমাণ হয় যে আমাব পবিবাব তোমাব পবিবাব ?
অখিনী। অস্ততঃ তা প্রমাণ কবা শক্ত নয়। মহাশ্যেবা আপাততঃ
বাঙী যান। লোহাব সিম্মুকেব ভাব আমি নিচ্ছি।

স্থালকগণ। সে কি মহাশ্য।

অখিনী। বেশা চালাকি কর্বেন না। আমি উকীল—যান বল্ছি। স্থালকবর্গ। যদি না যাই?

'অশ্বিনী। 'আইনেব তর্কে আপনাদেব উড়িয়ে দেব। সাক্ষী দিয়ে ভন্ম কবে' দেব।

স্থালকগণ। ও বাবা। চল, চল। প্রস্থান।

অধিনী। আগনিও এখন যান। এ বাড়ী এখন আমাৰ। যাদব চক্ৰৰতীৰ মৃত্যু হ'বেছে।

যাদব। আমি কিন্তু মবিনি। অবিনী'। প্রমাণ সাপেক্ষ। সাক্ষী আছে? যাদব। কেন, স্ত্রী সাক্ষী দেবেন। অশ্বনী। বেশ! আপনার স্ত্রীকে ডাকুন।

যাদব। ওগো—বলি ও বাড়ীর মধ্যে? ভূমি একবার এদিকে এসো। আব লজ্জা করে' কি হবে। আমি ধনে প্রাণে মারা যেতে ব'সেছি। বাইরে এসো।

গাহিতে গাহিতে সৌদামিনীর প্রবেশ
ওহে প্রাণনাথ পতি চুমি কোথায় গেলে গো।
এ ভব সংসার মাঝে আমায একা ফেলে গো।
রাস্তা ভাবি এঁকাবেঁকা, কেমনে চলিব একা।
প্রাণপতি দেও হে দেখা ( পায়ে ) দিওনাক ঠেলে গো॥
বাদব। না, না, দেবো না, পাষে ঠেলে দেবো না।—স্বাহা সতী সাধবী।

সৌদামিনীব গীত চলিল—

রে ধৈছি ইলিশ মৎস্থা, থিচুড়ি ও ছাগ-বৎসা, একা আমারই থেতে হবে। ওগো ) ভূমি নাহি থেলে গো॥

যাদব। রে ধৈছ! রে ধেছ! আহা সতী লক্ষী!—সতী লক্ষী! না, না, আমিও থাব, আমিও থাব।

্সৌদামিনীর গাঁত চলিল—

পাকা কলপ দিয়ে মাথে, কে হাদ্বে আব বাধা দাতে,

পরে' মিহি কালাপেড়ে যেন কচি ছেলে গো॥

বাদব। এই যে আমি হাঁদ্বো আমি হাঁদ্বো। এই যে হাঁদ্ছি [দাত বাহিব করিলেন]

সোদামিনীর গাঁত চলিল-

হাত হুই থানি ধরি', কে ডাকিবে 'প্রাণেশ্বরি' আহা, উহু, ওহো মরি,—তুমি নাহি এলে গো। . যাদব। এই যে আমি এইছি। এই বে তোমার হাত ধরে' ডাক্ছি
—"প্রোণেশ্বরি!" [সৌদামিনীর হন্ত ধারণ]

तोमांगिनी। अवावा! এ क व्यावात!

যাদব। আমি তোমার স্বামী, তোমার বল্লভ, তোমার নাথ— তোমাব প্রাণেশ্বর, তোমার হৃদর-সর্ববস্থ—যাদবচন্দ্র চক্রবর্তী। চেযে দেখ, একবাব চেয়ে দেখ।

সৌদামিনী। [ অবশুঠন খুলিয়া দেখিয়া ] ওরে বাবাবে – মা—রে গিয়েছি [ মূর্চ্ছিতভাবে পতন ]

যাদব। এঁগা! একি রকম!

অখিনী। কে তুমি হে অভদ্র! ভদ্রলোকের পবিবারের গায়ে হাত দাও।

যাদব। উনি আমার পরিবাব।

অশ্বিনী। তোমার!

यान्त। आत्कः!

অখিনী। তুমি ভদ্রলোক ?

বাদব। উনি আমার পরিবার।

সৌদামিনী উঠিলেন।

বাদব। এই যে জ্ঞান হ'য়েছে।

সৌদামিনী। আমি পতিবিহনে বাঁচুবো না।

অখিনী। সতী লক্ষী!

(मोमामिनी। आमि अवना मतना विश्वना वाना --

অখিনী। আহা হা হা!

সৌদামিনী। অকুল বাত্যাকুল প্রতিকৃল সমুদ্রে কেমন করে' কুল রাথি। অখিনী। আহা কেমন করে' রাথে। সৌদামিনী। আমি বিরহিণী কামিনী একাকিনী থাক্তে পার্ব্ব না। অখিনী। দরকার কি? মোহিনী মাবাবিনী! তোমার অখিনী-নন্দন বেঁচে থাক্তেঁ কোন ভাবনা নেই।

যাদৰ। হ' অখিনী! তোমাব এই কাজ!
সোদামিনী। আমার সম্প্রতি পতিবিযোগে—
অখিনী। আমাবও স্ত্রীবিযোগে—
সোদামিনী। মনের অবস্থা—

অখিনী। অত্যন্ত—

যাদৰ। খাবাপ। তাত বুঝেছি কিছ তাই বলে'---

অধিনী। যাও, এগন চুমি ভিতবে যাও! আমি বিবাহের আয়োজন করিগে যাই।

যাদব। কি বকম! বিবে আব আদ্ধ একসকেই! তাই বা কৈ! আদ্ধি কর্ত্তেই বা তব সৈল কৈ। হা জগদীশ! [বসিযা পভিলেন]

অশ্বিনী। লাঠিগাছটা? এই যে [ যষ্টি গ্রহণ ]

यानव। नाठि दकन?

অখিনী। স্ত্রী বশ কর্মার আয়োজনটা আগে থেকেই ঠিক কবে' বাথি। ৫০০০ টাকার গহনা। দশ হাজাব টাকা ত যাদবেব স্ত্রীবই আছে। তাতে যদি—ি ঘাড নাড়িলেন। তা—একবকম হবে।

যাদব। অখিনী! দেও ভূমি আমাব ভগ্নীপতি—উকীণ—ভূমি— এত নীচ হবে না, যে আমি বেচে থাক্তেই আমার দ্বীকে বিবাহ কর্বে। অখিনী। নীচ কি রকম! বিধবাবিবাহে আমাব কোনই আপত্তি নাই। যাদব। কিন্তু উনি আমার স্ত্রী।

অখিনী। উনি নিজেই স্বীকাব করেন না। তা কি হবে ? বাদব। দয়াময়! বিদিতে লাগিলেন অখিনী। দেখন মহাশয়, আপনাকে দেখে আমার ছঃখ হচছে।

য়য়ত আপনি যাদব চক্রবর্ত্তা। কিন্তু প্রমাণাভাইব। আইনে আপনি

টিক্ছেন না। কি কর্ব্ব বলুন।

বাদব। তাইত। স্ত্রী চিন্লে না! অথবা আমি সত্যিই মবেছি।

দেখি। আমি মরেছি কি বেঁচে আছি এই হ'চ্ছে সমস্তা। আমি

উন্মিসস্তাড়িত হ'য়ে বাত্যাবিক্ষুক্ক সংসারসমুদ্রে আন্দোলিত হ'চছি? না

য়ৢবি থেল্ছি? আমি শাদ্লি সিংহ-বরাহ-ব্যালসভুল অরণ্যের স্থচিভেন্ত

অন্ধকাবে কাদ্ছি? না গান গাচ্ছি? দেখি চিম্টি কেটে।

[আপনাকে চিম্টি কাটিয়া] লাগে ত! আছা দেখি মাণাটা ঘুরিয়ে

[মাথায় হাত দিয়া ঘুবাইযা। কৈ কিছুই ত বৃমতে পার্চ্ছিনে!—

না, এ বাচাও না, মবাও না। এ বাচা ও মরার একটা খিচ্ছি!

কি ভয়ানক। এ রকম অবস্থা যে শেষে আমার হবে তা স্বপ্লেও ভাবিনি

—এরা কারা? তাইত! এরা আমার জ্ঞাতি কুটুম্ব! স্থকিয়ে দেখি কি কবে! [লুকাযিতভাবে অবস্থিতি]

বাছাদিসহ গাদবের জ্ঞাতিকুটুম্বের প্রবেশ

১ম ব্যক্তি। এইখানে বোস! [উপবেশন]

২য় ব্যক্তি। ইা – আজ একটু প্রাণ ভরে' ক্ষূর্ত্তি করা যাক্।

[ উপবেশন ]

্য ব্যক্তি। [উপবেশন] বুড়ো এতদিন পরে ম'রেছে।

৪র্থ ব্যক্তি। হাড় জুড়িয়েছে। [উপবেশন]

৫ম ব্যক্তি। এক পয়সা কাউকে দেয়নি। [উপবেশন]

১ম ব্যক্তি। কঞ্জুষের সর্দার!

৩য় ব্যক্তি। বুড়ে। মর্বে না বলে' ঠিক করে' বসেছিল !

২য় ব্যক্তি। তা' হলে দেখা যাচ্ছে যে যাদব চক্রবন্তী যু

৪র্থ ব্যক্তি। বেশ ব'লেছো—হা: হা: হা: হা: ৫ম ব্যক্তি। হা: হা: হা: হা:--যাদব। এরা বেশ খুসী আছে দেখা যাচেত। ১ম ব্যক্তি। মাটি কামড়ে প'ড়েছিল। বাদব। অক্তায় হ'য়েছিল। ২য ব্যক্তি। আপদ গিয়েছে। যাদব। বাধিত হ'লাম। এয় ব্যক্তি। উইলে আমাদেব জন্ম নিশ্চয়ই কিছু রেথে গিয়েছে। যাদব। [বুদ্ধাঙ্গুষ্ট নাড়িল] এক পয়সাও নয়-৪র্থ ব্যক্তি। তা গিয়েছে! জ্ঞাতিত। योक्त । वस्त्र' (शन । ৫ম ব্যক্তি। কাউকে ত দিয়ে যেতেই হবে। योष्ट्र । (प्रदाना। ১ম ব্যক্তি। সঙ্গে করে নিয়ে যেতে পার্কে না ত । বাদব। না পারি লোহার সিন্ধকের চাবিটা ত নিয়ে বাচ্ছি। ২য় ব্যক্তি। পরকালে গিয়ে মাণা কুটবে। योषर । এथनहे कूऐर्ड हेक्डा इस्क् । তয় ব্যক্তি। নিজে না খেয়ে দেয়ে—দেখ্ত। যাদব। আব হ'ক্ষে না। এবাব দিনে নেংড়া আব আর রাতে বোম্বাই পুডিং! ৪র্থ ব্যক্তি। ও: তার ছেলে হু'টো কি টাকাটাই ওড়াবে। যাদব। রেথে গেলে ত!

थम व्यक्ति । धत्र, शांन धत्र ।यान्त । धत्र !— त्नांना यांक !

সকলের গীত

প্রাণ রাখিতে সদাই যে প্রাণাস্ত।
জন্মতে কে চাইত বদি আগে সেটা জাস্ত।
ভোবটি হ'লেই যুমটি নই, তার পরেতে যে সব কই,
বর্ণিতে অক্ষম আমি সে সব বৃত্তাস্ত।
কানাদির পব নিত্য নিত্য, কুধায় জ্পে' যায় পিত্ত,
থেতে বস্লে চর্বণ কর্ত্তে কর্ত্তে পরিপ্রান্ত।
বৃদ্ধিই বা খাই যথাসাধ্য, খেলেই যাব ফুরায়ে খাত্ত,
পাস্ত আন্তে লবণ ফুরায়—লবণ আন্তে পাস্ত।
দিনে গা গড়াবা মাত্র, বসে মাছি সর্ব্বগাত্ত,

রাত্রে মশার ব্যবহাবও অভদ্র নিতান্ত। তত্পরি ভার্য্যাব অর্দ্ধ-রজনীতে গহনার ফর্দ্দ, নাসিকাডাকা পর্যান্ত নাহি হন ক্ষান্ত।

কিনিলেই কোন দ্রব্য, দাম চাহে যত অসভ্য রাস্তা যুড়ে বসে' আছে পাওনাদার হূদান্ত।

বিয়ে কর্লেই পুত্র কন্সা, আদে যেন প্রবল বন্সা, পড়াতে ও বিয়ে দিতে হই সর্বন্ধান্ত।

যাদবের পুত্রদ্বরের প্রবেশ

১ম পুত্র। বিষয় অর্দ্ধেক আমার।

২য় পুত্র। এক পয়সাও তোমার নয়। বাবা উইল্ করে' সব আমার নামে রেখে গিয়েছেন।

যাদব। গিইছি নাকি! কৈ আমি ত জানি না।
১ম পুত্র। জাল উইল—আমি প্রমাণ কর্বে জাল উইল!
২য় পুত্র। কভি নেই।

**১ম পুछ। जानवर।** 

২য় পুত্র। আমি চক্রবর্ত্তী সাহেবকে ব্যারিষ্টার দেবো।

১ম পুত্র। আমি চৌধুরী সাহেবকে দেবো।

২য় পুল। আমি দশ হাজার টাকা থবচা কর্ব।

১ম পুত্র। আমি পনেনো হাজার টাকা খরচা কর্ব।

২য় পুত্র। জোচ্চোর!

১ম পুল। ধাপ্পাবাজ!

२य भूछ। त्नः ए हेन्द्र--

১ম পুত্র। তেলাপোকা।

২য পুল। আমার বাড়া থেকে বেরিয়ে যাও।

১ম পুত্র। তোমাব বাড়ী !—তোমার বাবার বাড়ী।

২য় পুত্র। নিকালো---

১ম পুত্র। চোপবাও-

১ম জ্ঞাতি। ওহে ঝগড়া কচ্ছ কেন! আজ আমোদ কর। এমন আমানদেব দিন, তোমাব বাবা ম'রেছে।

৩য় জ্ঞাতি। হা, পেট ভবে' খাও।

৪র্থ জ্ঞাতি। প্রাণ ভবে' ক্ষুত্তি কব।

৫ম জ্ঞাতি। নাচো।

২য জ্ঞাতি। গাও।

১ম জ্ঞাতি। আনি একটা গান বেঁধেছি।

২য় জ্ঞাতি। ইা, গাও ত সেই গানটা---

ংয় জ্ঞাতি। কোন্টা?

৪র্থ জ্ঞাতি। ঐ যে ! যেটা তৈরী ক'রেছে বেচু। 'বুড়ো ম'রেছে।' গাও। যাদব। এরমধ্যেগান তৈরিহ'য়ে গিয়েছে। বলিহারি! শোনাযাক্গানটা। সকলের গীত ( কীর্ত্তন ) বুড়ো ম'রেছে বুড়ো ম'রেছে

বুড়ো ম'রেছে বুড়ো ম'রেছে।

যাদব। না আর সহা হয় না।

সকলের গীত--

বুড়ো ম'বেছে ম'রেছে ম'বেছে।

নাদৰ বৃষ্টি হস্তে গাইতে গাইতে অগ্ৰসৰ হইয়া

বুড়ো মবেনি বুড়ো মবেনি

কৈ এখনও ত বুড়ো মর্বোন—

১মপুত্র। এঁর এঁর! একে?

২য পুত্র। তাইত—এ কে?

বাদব। য্বকদ্ম! তোমরা যত পারো আশ্চর্য্য হও। কিন্তু আমার বিশ্বাস যে বড়ো মরেনি—সে তোমাদের সম্মুখে এই সশ্বীবে বর্ত্তমান।

১ম পুত্র। কি রকম!

২য পুত্র। এঁনা! তাইত!

। উভযের পলায়ন।

জ্ঞাতিবর্গ। কে ভূমি কে—আসরটা ভেঙ্গে দিলে? বেরোও। কে ভূমি?

নাদব। আমি ঐ যুবকদ্বযেব বাবা।

জ্ঞাতিবৰ্গ। "বাবা"! হ'তেই পাবে না। বিশ্বাস কবি না। প্ৰমাণ কৰ যে ভূমি বাবা।

যাদব। সবই প্রমাণ কর্ত্তে হবে।—জ্ঞাতিবর্গ! শুস্থন—কোন বেটাই প্রমাণ কর্ত্তে পাবে না যে সে বাবা। তবে ওটা বিশ্বাস করে' ধরে' নিতে হয়।

জ্ঞাতি। না, আমবা বিশ্বাস করি না। বেরিষে যাও।

যাদব। কোপায যাবো ?

জ্ঞাতিবৰ্গ। তা আমবা কি জানি ? আমবা তা জানি না।

যাদব। ছেলে তু'টো চিনেছে। গুণু মুখে স্বীকাব কৰ্বেনা।—
হা বে ছেলে ! আমবা নিজে না খেবে আব দশজনকে বঞ্চিত কবে' টাকা
বেখে যাই তোদেব ওডাবাব জন্ত ? কুপণ কে কোথায আছে ! দেখ শেখ,
কাবণ ঠেকে শিখবাব অবকাশ পাবে না।

১ম ব্যক্তি। কি চাদ। ভাবছো কি ? খাবে একটু ?-নাও।

[মত্য প্রদান ]

যাদব। [কিঞ্চিৎ চিন্সা কবিষা] তুত্তোব হৌক দাও [মন্ত গ্ৰহণ ও পান]

২য় ব্যক্তি। গাইতে জানো ?

যাদব। আমি যাদব চক্রবত্তী।

৩য ব্যক্তি। কে অস্বীকাব কর্চ্ছে।

যাদব। কিছ্ক-

যাদব। [পান] আমি কিন্তু যাদব-

৫ম ব্যক্তি। চক্রবর্তী !—বেঁচে থাকো বাবা !

১ম ব্যক্তি। নাও নাও; একটা গান ধব।

## বাইজিব প্রবেশ

১ম ব্যক্তি। এই যে বাইজি এনেছে [স্থুর করিয়া] "এসো এসো বঁধু এসো"। ২য ব্যক্তি। [ স্থরে ] "আধ আঁচরে বোদ"

এর ব্যক্তি। [ স্থরে ] "নখন ভরিখে তোমায দেখি"

৫ম ব্যক্তি। কোলনা [ অক্স স্থরে ] "নয়ন ভরিখে তোমায় দেখি"

৫ম ব্যক্তি। শেষে কীর্ফনেব টান কৈ—"দেখি—ই—ই—ই"

যাদব। সকলেই ওন্থাদ!

১ম ব্যক্তি। দেখছো কি!

২য ব্যক্তি। বাইজিকে গাইতে দাও।

2য ব্যক্তি। আগে আমি গাইব—"নয়ন ভরিয়ে"—

৪র্থ ব্যক্তি। চুপ্ [ স্করে ] "নয়ন ভরিযে"—

৫ম ব্যক্তি। গাও বাইজি--

## বাইজির গীত

আরে আরে সেঁইয়া হদ্মে কেয়া কাম্।
ইসি জাড়ামে মুঝ্কো কুছ দেনা ইনাম্
হাতমে দে চুড়ি আওর কাণ্মে দে তুল,
গলামে হাদ্লি আওর নাক্মে দে কুল,
মেরি জান গো যায়গি বচি মসগুল,
বিচি পিযার তুমকো করেকী হাম।

ক্রমে সকলের নৃত্য। সঙ্গে সঙ্গে বাদবের নৃত্য ও পতন। সকলে। কি বাপ্, পড়লে।

যাদব। আ—মি—যাদব—চক্করবর্তি—না, তা ত নই; তবে— আমি কে !—কে ভাই যাদব এলি !—

অম্বিনী দারোগা এবং জমাদাব ও ত্'জন কনেষ্টবল সাজিয়া জ্যোতিষ, নন্দ, জীবন ও জলধরের প্রবেশ। অধিনী। এলাম বৈকি, দাদা—
জ্ঞাতি কুটুম্ব। ও বাবা পুলিশ—পালা—পালা।

[পলাযন]

অখিনী। এই জাল যাদৰ সেজে এসেছে— দেনদাৰ ঠকাতে।

। দাৰোগা। এই টোম্—টোম্ বোল্টা হায় যে তোম্ যাদৰ
চক্লটি হায়।

যাদব। আত্তে, জমাদার সাহেব।

- লাকোগা। যাদৰ চক্কটি হাব ?
  যাদৰ। কোন পুক্ষে নই বাবা।
- দাবোগা)। টভ্ওব মত কৰ্কে সাজকে আ্যা কাঙে?
   যাদব। আজে—
- नार्वाका । ঝুট্— সচ্ বোলো ।
   यानव । দাবোলা সাহেব ! আমি বলবাব আগেই সেটা ঝুট্ হোলো

   কেমন কবে ?
- " দাবোগা। ও হাম্ জান্টা হায।

  যাদব। দারোগা সাহেব। আপনাবা সর্বশক্তিমান্ তা জাস্তাম,

  কিন্তু তাব উপর যে সর্বন্ধ জ তা জাস্তাম না।
- " দারোগ্রা। সচ কলে। কিলেব গুঁতা দিলেন ]

  যাদব। আজে সেই মতলবই ছিল, কিন্তু গুঁতাব চোটে যা সত্য কথা
  সেটা ক্রমে ভূলে যাছিছ। এখন আমি কি বল্লে আপনি খুসী হন ?

  " দারোগ্রা। যে টোম যাদব চক্রবর্তী নেই হায়। [ রুল দেখাইলেন ]

যাদব। কভি নেই। মেরো না, বাবা!

দারোগা। তব তোম্কোন্হায়?

যাদব। মাধব চক্রবন্তী-

দারোগা। ও কোন হাব--

যাদব। যাদবেব ছোট ভাই মাধব।

দাবোগা। তবে যাদব চক্রবর্তীর মত চেহারা কর্কে কাছে আযা ?

যাদব। আজে-[চন্তা]

দাবোগা। সচ্বোলো [ রুলের গুঁতা ] ওব মত চেহারা কর্কে—

যাদব। আত্তে যমজ।

দারোগা। চোপরও—

যাদব। এই চুপ কৰ্চিছ।

नारताना। व्यात कथन करहना य छोन् यानव हक्कि हांय-

यान्ता कि तिह।

দারোগা। ইয়ে কোন্ হায় ?

যাদব। আগে ছিলেন আমার—অর্থাৎ যাদবের ভগ্নীর স্বামী; এখন তাঁর বিধবার স্বামী।

দারোগা। আভি ঠিক বোল্তা হায।

যাদব। আজে, আমি মিথ্যা কথা কদাচ কই।

দারোগা। নাকমে খৎ দেও।

যাদব। কেন জমাদার সাহেব?

দারোগা। চোপরও।—থৎ দেও।

याम्व। এই मिक्छि। निरंक थर]

দারোগা। বোলো—হাম্ কোন পুরুষমে যাদব চক্রবর্ত্তী নেটি হায়। যাদব। কোন পুরুষে নই। যদি কথন ছিলাম সে মান্ধাতার আমলে—

অধিনী। Barred limitation.

দারোগা। আচ্ছা ছোড় দেও!

অখিনী। চলুন-জলযোগ করিগে।

যাদব। আব ভৃতপূর্ব্ব আমার বিধবার সঙ্গে দারোগাবাব্ব আলাপটাও করিয়ে দিও।

দারোগা। চোপবও।

যাদব। [ সভয়ে ] আজে!

যাদব ভিন্ন সকলের প্রস্থান।

যাদব। যাক্। শেষে কলেব তিন গুঁতায় প্রমাণ হ'ষে গেল যে আমি যাদব চক্রবর্তী নই। গুঁতার চোটে বাবা বলায়—এ ত তুচ্ছ কথা। না আমি ম'রেছিলাম, এ মিথ্যা কথা নয। ম'রেছিলাম। এ আমার পুনর্জন্ম! আজ নৃতন বিশ্বাস নিযে আবার বেঁচে উঠেছি। মৃত্যুর পরে যা যা ঘ'ট্বে আজ চক্ষের সম্মুখে তার অভিনয় দেখলাম। গরীব তুঃখীকে আর নিজেকে বঞ্চিত ক'রে—না খেয়ে দেযে পরের ওড়াবার জন্ম টাকা রেখে যাচছি। না—আর না! এবার যদি আমার অভিনথ পারি ত, গরীব তুঃখীকে খেতে দেবো, আর নিজেপে পিট ভরে' থাবো। হেসে নাও—এ তু'দিন বৈত ক্র্য। আর প্রমাণ না কর্প্তে পারি ত বনে যাবো—আর তপস্তা কর্বর, যেন আর পুনর্জন্ম না হয়।

## ( অশ্বিনী ও সোদামিনীর প্রবেশ ) দোদামিনীর গীত

তাই তারে নয়নে নয়নে রাখি।

গা ঢাকা হন অমনই বঁধু—একটু যদি ফিরাই আঁথি। একটু যদি ফিরে তাকাই, একটু যদি ঘাড়টী বাকাই,

অমনি ওড়েন উধাও হ'য়ে আমার প্রাণ পিঞ্জরের পাখী। না জানি যে 'মস্তর' দিয়ে আমার বঁধুর ঘাড়ে চড়েন ; কথন্ বা অঞ্চলের নিধি অঞ্চল হ'তে থসে' পড়েন ; তাই যদি তাঁর হেলায় ফেলায আদ্তে দেরি রাত্রি বেলায়, বকে' ঝকে' কেঁদে কেটে কুরুক্ষেত্র' করে' থাকি।

সৌদামিনী। কি ভাবছো?

বাদব। এই যে! [করযোড়ে অশ্বিনীকে ] মহাশ্য প্রণাম! [প্রণাম। পরে করযোড়ে সৌনামিনীকে প্রণাম] কি আজা হয?

অশ্বিনী। যাদববাবু!

यानव। (क यानववाव ?

অধিনী। তুমি।

যাদব। কে বল্লে? তোমরা দশজনে মিলে এক্ষণেই প্রমাণ করে
দিলে যে আমি যাদব চক্রবর্ত্তী নই; এখন আমি যাদব? না আমি
যাদব নই।

সৌনামিনী। আহা চটো কেন! তুমি আমার প্রাণেশ্বর।
যানব। কিসে? এখনই প্রমাণ হযে' গেল। কোষ্ঠা, ডাক্তারের
সাটিফিকেন, খবরের কাগজ, সাক্ষী—আর—প্রমাণের সেরা প্রমাণ
রুলের গুঁতো।—এর পরেও—আমি তোমার প্রাণেশ্বর! আমি কে?—
আমি নেই।

সৌদামিনী। না, তুমি আছো। যাদব। শুনে স্থী হ'লাম। সৌদামিনী। আহা রাগ কব কেন ?

যাদব। আমাব অভিমান হ'যেছে। আমি বেগেছি। আমায বিরক্ত কোবো না। আমি বনে যাবো।

সৌদামিনী। আমিও বাবো। বাদব। আমি তপস্বী হব। সৌদামিনী। আমি তপস্বিনী হব।

যাদব। আব তপস্থা কর্ম্ব, যেন পুনর্জন্মে আমায় মাব বিষে না কর্ত্তে হয়। আর যদিই বা বিষে কবি যেন তোমাকে গাড়েন) কর্ত্তে হয়।

সৌদামিনী। আমি যেন তোমাবই বাডে পড়ি। যাদব। না ভূমি আমায ভালো বাসো না। সৌদামিনী। ভালো বাসি— অমিনী বাড নাডিলেন।

যাদব। ঘাড নাড়্ছো যে! আর একটা মতলব আঁট্ছো নাকি? এদিকে চাইছ কি। এ আমাব স্ত্রী [কব ধাবণ]।

অশ্বনী। তোমাব তাই বিশ্বাস?

যাদব। বিশ্বাস । এখন কি প্রমাণ কর্ত্তে চাও নাকি যে আমাব স্ত্রাও নেই। কোষ্টা বের কর—সার্টিফিকেট যোগাড কব, কাগজে লেখ।

অশ্বিনী। আচ্ছা, স্ত্রী তোমায দিলাম।

যাদব। অন্তগ্ৰহ।

अभिनी। त्र या होक ! এथन यानववातू—किছू निका होन। यानव। अत्नक।—এ आंगात भूनर्ज्य।

গীত

ওরে সিন্দুক ভরা টাকা—

মিছে বন্ধ ক'রে রাথা।

যদি লাগল না কার উপকারে, এলোনাক ব্যবহারে,
সে টাকা ত ধনীর ঘাড়ে শুধুই মুটের ঝাঁকা।

যে টাকার জন্ত মর্চ্ছ ভেবে

বারভৃতে উড়িযে দেবে,
ভোমার ভাগ্যে রৈল শুধুই উপোষ করে' থাকা।

ওরে টাকার উচিত ব্যবহারে

রীতিমত আয়ু বাড়ে

এই কথাটা একেবারে বলে' গেলাম পাকা।

যৰনিকা পতন